



生活情报

2019年12月

年末年初垃圾回收

12月31日(星期二)~1月5日(星期日)休息 ※各地域収集の種類请参阅垃圾回收日历。

▼咨询处 环境业务课 0823-74-9100

年末年始の「ごみ収集」

12月31日(火)~1月5日(日)は休み ※各地域の収集品目は、ごみ出しカレンダーで確認してください。

▼問合せ先 環境業務課 0823-74-9100

1月9日(星期四)起 征集市営住宅入居者

▼資格

- ・ 申请人需 年满 20 岁以上(未成年但已婚者也可)
- ・ 家庭收入在标准以下
- ・ 没有拖欠市民税和市営住宅租金的
- ・ 申请人本人・同居亲属非暴力团伙成员

▼申请 1月9日(星期四)~17日(星期五), 邮送至くれせん(〒737-0811 西中央 4-6-3) (市営住宅于1月9日(星期四)公布)

※征集介绍(申请整理券)由住宅政策課・各支所发行。

▼必要资料 市営住宅申请整理券和抽签号・通知抽签结果的明信片(请贴上 63 日元邮票)

※抽中者还需要另外的入居资格审查资料

▼咨询处 くれせん(指定管理者) 0823-32-2488

1月9日(木)から市営住宅入居者募集

▼資格

- ・ 申込者が 20 歳以上(未成年でも結婚している人は可)
- ・ 世帯の収入が基準以下
- ・ 市民税と市営住宅の家賃を滞納していない
- ・ 申込者本人・同居親族が暴力団員でない

▼申込 1月9日(木)~17日(金)に、郵送でくれせん(〒737-0811 西中央 4-6-3)へ(物件は1月9日(木)に公表)

※募集案内(申込整理票)は、住宅政策課・各市民センターで配布

▼必要な書類 市営住宅申込整理票, 抽選番号・抽選結果通知用はがき(63 円切手を貼付)

※抽選当選者は、入居資格本審査のために別途書類が必要です。

▼問合せ先 くれせん(指定管理者) 0823-32-2488

发行缴纳 国保・后期高齢・看护・年金保险费证明书

令和元年内(平成 31 年 1 月~令和元年 12 月)缴纳的保险费全部为年末调整, 确定申告时社会保险费控除对象。

请使用 1 月下旬送发的「已缴纳额通知」。直接在银行转帐的人 将会被寄送, 已转帐通知书。

在以下窗口发行年末调整证明书。

保险の種類	证明书发行窗口
国民健康保险费(税)	保険年金課 0823-25-3153
后期高齢者・医疗保险费	看护保険課 0823-25-3176
看护保险费	市民窓口課, 各市民中心
国民年金保险费	呉年金事務所 (宝町 2-11) 0823-22-1691

※ 打电话不可以询问金额。

▼必要的资料 保险証・驾照等可确认本人身份的文件。本人及同一家庭成员以外的人员申请时, 需要委任状。

※国民年金保险费的「控除证明书」将于, 11 月上旬由日本年金机构寄送

国保・後期高齢・介護・年金保険料納付確認書の発行

令和元年中(平成 31 年 1 月~令和元年 12 月)に納付した保険料全額が, 年末調整または確定申告時に「社会保険料控除」の対象になります。

確定申告には、1 月下旬に送付する「納付済額のお知らせ」(はがき)を利用して下さい。はがきの到着が間に合わない人は、納付確認書発行窓口で申請して下さい。(口座振替で納付した人には、「振替済通知書」併記)。

年末調整用の納付確認書は、次の窓口で発行します。

保険の種類	確認書発行窓口
国民健康保険料(税)	保険年金課 0823-25-3153
後期高齢者医療保険料	介護保険課 0823-25-3176
介護保険料	市民窓口課, 各市民センター
国民年金保険料	呉年金事務所 (宝町 2-11) 0823-22-1691

※電話による金額の問い合わせはできません。

▼必要なもの 保険証・運転免許証など, 本人確認できるもの。本人・同一世帯の家族以外の方が申請する場合は委任状

※国民年金保険料の「控除証明書」は, 11 月上旬に日本年金機構から送付しています。

4月起保育所等入所(2次征集)

1次征集入所調整後、只有还有可能接受入所的设施进行征集。孩子可能入所的年龄在くれ育儿网站

HP www.kure-kosodate.com 上公布。入所申请较多时,可能无法接受入所。

▼对象 保护者因工作或生病,在家中无法照顾的0~小学入学前的儿童

▼申请期间 1月14日(星期二)~24日(星期五)

※各个设施・育儿设施课均发放申请书

▼咨询处 育儿设施课 0823-25-3144

4月からの保育所など入所(2次募集)

1次募集の入所調整後に、入所可能な施設のみ受け付けます。保育所ごとに、入所可能な年齢をくれ子育てねっと

HP www.kure-kosodate.com に掲載します。申込み多数のときは、希望の施設に入所できない場合があります。

▼对象 保護者の仕事や病気で、家庭で保育できない0歳~小学校就学前までの児童

▼申込期間 1月14日(火)~24日(金)

※申込書は、各施設・子育て施設課で配布

▼問合せ先 子育て施設課 0823-25-3144

集会娱乐情报

~为一年间为无灾害而祈祷~消防首次演习

幼年少年消防俱乐部会员的太鼓演奏及消防队员乘坐云梯表演。直升飞机飞翔,消防车齐喷水极具震撼力的场景,请千万不要错过。

▼时间 1月5日(星期日) 10:00~

▼地点 市民广场(幸町5)

※下雨将中止演习(消防局网页将有通知)

▼咨询处 消防总务课 0823-26-0303



大和博物馆科学教室

作品商店「心潮澎湃の入浴剂」

融化后,玩具将露出来。

▼时间 1月的每周六 14:00~15:00

▼地点 大和博物馆 实验工作室

▼申请 活动时,直接交给实验工作室(实验材料使用完了,截至报名)

▼费用 100日元

▼咨询处 大和博物馆 0823-25-3047

家长孩子一起制作风筝教室

▼时间 1月26日(星期日) 10:00~

▼地点 呉ポートピアパーク

▼费用 100日元(包含材料费)

▼咨询处 呉ポートピアパーク 0823-38-0560

※不需要提前申请



吴市国际交流节

各种国家的人和文化的集合。计划举行舞蹈,外国人的日语演讲,世界各国语言会话角等多种多样的活动。您不想快乐体验一下异文化吗?

▼时间 2月16日(星期日) 13:00~16:00

▼地点 市役所1层

▼费用 免费(食物和饮料需付费)

▼咨询处 国际交流中心 0823-25-5607

イベント情報

~一年間の無災害を願い~消防出初式

幼年少年クラブ員による和太鼓演奏や消防団員によるはしご乗りを披露。ヘリコプターが飛び、消防車が一斉放水する迫力のフィナーレは必見です。

▼日時 1月5日(日) 10:00~

▼場所 市民広場(幸町5)

※雨天中止(消防局ホームページでお知らせします)

▼問合せ先 消防総務課 0823-26-0303



大和ミュージアム科学教室

ワークショップ「ワクワク入浴剂」

溶けると,おもちゃが出てくる楽しい入浴剂を作ろう。

▼日時 1月の毎週土曜日 14:00~15:00

▼場所 大和ミュージアム 実験工作室

▼申込 開催時,実験工作室へ(材料が無くなり次第終了)

▼料金 100円

▼問合せ先 大和ミュージアム 0823-25-3047



親子でたこ作り教室

▼日時 1月26日(日) 10:00~

▼場所 呉ポートピアパーク

▼料金 100円(材料費含む)

▼問合せ先 呉ポートピアパーク 0823-38-0560

※事前申し込み不要

国際交流フェスタinくれ

いろいろな国の人と文化が集合。ダンスや外国人の日本語スピーチ,世界の言葉で話すブースなどの企画が盛りだくさん。楽しく異文化体験してみませんか。

▼日時 2月16日(日) 13:00~16:00

▼場所 市役所1階

▼料金 無料(食べ物,飲み物は有料)

▼問合せ先 国際交流センター 0823-25-5607

